

Sprachausbildung für die Polizei

PolizistInnen lernen, kompetenter mit Fremden umzugehen
seit 2006 / Wien (österreichweit)

Projektbeschreibung:

Die Sicherheitsakademie im BMI verantwortet mit ihrem Zentrum für Fortbildung die Weiterbildung aller rd. 30.000 PolizeibeamtInnen in Österreich. Seit 2006 wird das neue Konzept für die Sprachausbildung umgesetzt, seit 2009 ist die interkulturelle Kompetenz Teil der Aus- und Fortbildungskurse. Der kompetente Umgang der Polizei mit Fremden muss erhöht werden, wegen der Arbeit in Grenzregionen, der zunehmenden Mobilität und multisprachlichen Zusammensetzung der Bevölkerung. Derzeit werden 13 Sprachen, von Slowenisch bis Rumänisch, angeboten, demnächst kommen Türkisch und Polnisch hinzu. Mit 2010 sollen alle sprachkundigen MitarbeiterInnen über ein Verzeichnis im Intranet im Bedarfsfall rasch angefordert werden können.

Jurybegründung:

Endlich wird mit diesem Projekt die Wichtigkeit von sprachlicher und interkultureller Kompetenz für ein sensibles und erfolgreiches Handeln der PolizeibeamtInnen erkannt – getreu dem eigenen Motto: „Durch gegenseitiges Verstehen zum gegenseitigen Verständnis“. Und: dem Projekt geht es neben dem Erlernen der fremden Sprache insbesondere auch um die Änderung der eigenen Haltung gegenüber dem oder der Fremden, um das Anstoßen von Reflektionsprozessen. Andere Länder zeigen sich bereits interessiert... Auf dass sich durch einen respektvollen Polizeiauftritt das Bild zur Polizei in allen Köpfen, den eigenen wie den fremden, verändere!

KONTAKT / CONTACT:

Bundesministerium für Inneres,
Sicherheitsakademie
Herrengasse 7, A - 1014 Wien
Thomas Greis
Tel: + 43 664 81 31 996
Mail: thomas.greis@bmi.gv.at
www.bmi.gv.at



Language training for the police

Police officers learn how to deal more competently with foreigners since 2006 / Vienna (throughout Austria)

Project summary:

The Austrian police training institution, the Sicherheitsakademie, in the Federal Ministry of the Interior, with its Advanced Training Centre is responsible for the further training of all of the approximately 30,000 police officers in Austria. The academy has been implementing a new approach to language training since 2006, intercultural skills have been part of the training and advanced training courses since 2009. The police's ability to deal with foreigners in a competent manner must be increased, because of the work they do in border regions and the increasing mobility and multilingualism of the population. 13 languages are currently offered, ranging from Slovenian to Romanian; Turkish and Polish will be added by the final stage in 2012. As of 2010, the aim is to be able to quickly commandeer all employees who are proficient in foreign languages via a directory on the intranet, where necessary.



Statement of the jury:

This project finally recognises the importance of linguistic and intercultural competence for sensitive and successful action by police officers – true to their motto: “Understanding one another through having an understanding of one another.” And, in addition to learning the language, the project is in particular also concerned with changing police officers’ own attitudes toward foreigner(s), with initiating reflection processes. Other countries have already expressed an interest ... Let’s hope that a respectful police presence will change the image of the police in all of our minds, our own minds and those of foreigners!

